

# KENWOOD

GPS NAVIGÁCIÓS RENDSZER

**DNX8220BT**  
**DNX7220**

---

**GPS-NAVIGÁCIÓ KEZELÉSI  
ÚTMUTATÓ**

Kenwood Corporation

# Tartalom

<b>Biztonsági óvintézkedések és fontos tudnivalók</b>	<b>4</b>
---	----------

<b>Bevezetés</b>	<b>8</b>
Első üzembe helyezés	8

<b>Keress és indíts!</b>	<b>9</b>
Étterem keresése	9
Az útvonal követése	10

<b>A térkép és egyéb eszközök</b>	<b>15</b>
A térképlap megtekintése	15
Fedélzeti számítógép	15
Fordulólista	16
GPS Info oldal	16

<b>Hová?</b>	<b>11</b>
Cím keresése	11
Hely keresése a térkép használatával	11
Az információs lap értelmezése	12
Legutóbbi találatok megjelenítése	12
Helyek keresése másik területen	12
A találatok szűkítése	12

<b>Útvonalak létrehozása és szerkesztése</b>	<b>17</b>
Új mentett útvonal létrehozása	17
Mentett útvonal szerkesztése	17
Átmenőpont megadása út megjelenítése	17
Az aktív útvonal mentése	17
Navigálás mentett útvonalon	17
Az útvonal újraszámítása	17
Minden mentett útvonal törlése	18
Útvonal megállítása	18
Kerülőút hozzáadása egy útvonalhoz	18
Elkerülések hozzáadása	18

<b>Saját helyek</b>	<b>13</b>
Megtalált helyek mentése	13
Az aktuális hely mentése	13
Kiindulási hely megadása	13
Mentett helyek keresése	14
Mentett helyek szerkesztése	14
Mentett hely törlése	14

**A naplók használata 19**

A nyomvonalnapló beállítása	19
A kilométernapló használata	19

**Közlekedési információ 20**

Közlekedési események megjelenítése	20
Közlekedési események elkerülése	20
Közlekedési jelzések	21
Közlekedési beállítások módosítása	21
Közlekedési előfizetés hozzáadása	22

**A beállítások megváltoztatása 23**

Az általános beállítások megváltoztatása	23
A térképbeállítások módosítása	24
A navigációs beállítások módosítása	25
A közlekedési beállítások módosítása	25
A készülékre vonatkozó információ megjelenítése (Névjegy)	25
A beállítások visszaállítása	25

**Függelék 26**

A távirányító használata	26
A szoftver frissítése	26
A térképadatok frissítése	26
Az összes felhasználói adat törlése	26
Egyéni ÉH-k (Érdekes helyek)	26

**A kézikönyvben használt ikonok**

A fontos óvintézkedések címszóval ellátott információk sérülések elkerülését szolgálják.



A kézikönyv speciális útmutatásokat, kiegészítő magyarázatokat, korlátozásokat és referenciaoldalakat tartalmaz.

# Biztonsági óvintézkedések és fontos tudnivalók

Olvassa el figyelmesen ezeket a tudnivalókat a Kenwood autós navigációs rendszer működtetése előtt, és tartsa be a tudnivalók utasításait. A Kenwood és a Garmin nem vállal felelősséget a jelen kézikönyvben foglalt utasítások be nem tartása miatt bekövetkezett problémákért vagy balesetekért.

## ▲ FIGYELMEZTETÉSEK

### Sérülés vagy tűzveszély elkerülése érdekében tartsa be az alábbi utasításokat:

- A rövidzárlat elkerülése érdekében soha ne tegyen vagy hagyjon fémtárgyakat (pl. érméket vagy fémeszközöket) a készülékben.
- Hosszabb utazás során soha ne nézze túl sokáig egyhuzamban a készülék kijelzőjét.
- E készülék felszerelése és vezetése szakembert igényel. Saját és mások biztonsága érdekében szakemberrel végeztesse ezt a munkát.

### A következő potenciálisan veszélyes helyzetek elkerülésének elmulasztása halálos vagy súlyos sérüléssel járó balesetet vagy karambolt eredményezhet.

Navigálás közben figyelmesen hasonlítsa össze a készüléken megjelenő információt az összes rendelkezésre álló navigációs forrás adataival, pl. a közúti jelzésekkel, a vizuális jelzésekkel és a térképekkel. Biztonsági okokból a navigálás folytatása előtt minden esetben találjon megoldást az ellentmondásokra és a felmerülő kérdésekre.

A járművet mindig biztonságosan vezesse. Ügyeljen, hogy vezetés közben ne vonja el figyelmét a navigációs rendszer, és mindig vegye figyelembe az összes forgalmi körülményt. A lehető legkevesebb ideig nézze a navigációs rendszer kijelzőjét vezetés közben, lehetőség szerint használja inkább a hangos beállítást.

Ne adjon meg célállomásokat, ne módosítson beállításokat, illetve ne keressen funkciókat, ha ehhez vezetés közben hosszabb ideig kell használni a navigációs rendszer kezelőszerveit. E műveletek elvégzése előtt állítsa le biztonságos és szabályos módon gépkocsiját.

A rendszer hangereje úgy legyen beállítva, hogy hallani lehessen a külső zajokat is. Ha nem hallhatók a külső zajok, nem lehet megfelelően reagálni a forgalmi helyzetekre. Ez pedig balesethez vezethet.

A navigációs rendszer nem mutatja a jármű helyes pozícióját a beszerzés utáni első alkalommal, illetve ha az akkumulátor el van távolítva. Hamarosan megtörténik a GPS műholdjelek vétele, és ekkor a pozíció is helyesen jelenik meg.

Ügyeljen a környezeti hőmérsékletre. Ne használja extrém hőmérsékleti körülmények között a navigációs rendszert, mert ez a készülék károsodásához vagy rendellenes működéséhez vezethet. Ne feledje, hogy a készülék akkor is károsodhat, ha erős rázkódás éri, vagy ha fémtárgy vagy folyadék kerül a belsejébe.

## ▲ VIGYÁZAT!

### A következő potenciálisan veszélyes helyzetek elkerülésének elmulasztása személyi sérüléssel vagy ingóságok sérülésével járhat.

A készüléket úgy tervezték, hogy útvonalajavaslatokat adjon. Nem jelzi az útlezárásokat és az útállapotot, a közlekedési dugókat, az időjárás körülményeket és olyan egyéb tényezőket, amelyek vezetés közben befolyásolhatják a biztonságot vagy az időzítést.

A készüléket csak navigációs segédeszközként használja. Ne próbálja a készüléket semmilyen olyan célra használni, amelyhez az irány, a távolság, a hely vagy a topográfia pontos mérése szükséges.

A globális helymeghatározó rendszert (GPS) az Egyesült Államok kormánya működteti, amely kizárólagosan felelős annak pontosságáért és karbantartásáért. A kormányzat által fenntartott rendszer megváltozhat oly módon, amely hatással lehet az összes GPS-berendezés, köztük ezen eszköz pontosságára és teljesítményére. Bár a navigációs rendszer precíziós navigációs eszköz, ha nem megfelelően használják - mint bármely más eszközt - ezzel is problémák merülhetnek fel.

## FONTOS INFORMÁCIÓ

### A jármű akkumulátorának védelme

Ez a navigációs rendszer akkor használható, ha a gyújtáskapcsoló kulcs ON vagy ACC állásban található. Az akkumulátor védelme érdekében azonban ajánlatos lehetőleg járó motor mellett használni. Ha a navigációs rendszer hosszabb ideig használja leállított motor mellett, az akkumulátor lemerülhet.

### Térképadat információ

A Garmin egyik célja az, hogy ügyfelei számára a legteljesebb és legtokéletebb térképészeti adatokat biztosítsa, amelyek kedvező áron elérhetők számunkra. Egyaránt használunk kormányzati és magán adatforrásokat, amelyeket a termékleírásban meghatározunk, és amelyekre vonatkozóan a fogyasztói szerzői jogi üzenetekkel találkozik. Látszólag minden adatforrás tartalmaz bizonyos mennyiségű pontatlan vagy nem teljes adatot. Egyes országokban a teljes és pontos térképi információ vagy nem áll rendelkezésre, vagy csak riasztóan magas áron.

## Szoftver licencszerződés

A DNX7220/DNX8220BT KÉSZÜLÉK HASZNÁLATÁVAL ÖN ELFOGADJA A KÖVETKEZŐ SZOFTVER LICENCszerződés FELTÉTELEIT. FIGYELMESEN OLVASSA EL EZT A SZERZŐDÉST.

A Garmin korlátozott engedélyt biztosít Önnek a készülékbe beépített szoftver (a „szoftver”) használatához bináris végrehajtható formában a termék normál működése közben. A szoftverben lejárványos és a szoftverre vonatkozó jogcím, tulajdonjogok és szellemi tulajdonjogok a Garmin tulajdonában maradnak.

Ön elismeri, hogy a szoftver a Garmin tulajdona, és azt az Amerikai Egyesült Államok szerzői jogi törvényei és nemzetközi szerzői jogi egyezményei védik. Elismeri továbbá, hogy a szoftver struktúrája, szervezése és kódja a Garmin jelentős üzleti titkái közé tartoznak, és hogy a szoftver forráskódú formában a Garmin jelentős üzleti titkának minősül. Ön beleegyezik, hogy a szoftvert, illetve annak semmilyen részletét nem fejté vissza, nem bontja össze, nem módosítja, nem fordítja vissza vagy nem teszi ember által olvasható formába, és nem készít derivatív munkákat a szoftver alapján. Tilos a szoftver exportálása vagy újra exportálása bármely országba, ha ez az Amerikai Egyesült Államok exportszabályozásának megsértésével jár.

## NAVTEQ® végfelhasználói licencszerződés

A felhasználó által megvásárolt Garmin termékben található szoftver („Szoftver”) tulajdonosa a Garmin Ltd. vagy leányvállalatai („Garmin”). A Garmin termékben foglalt vagy azt kísérő idegen térképadatok („Adatok”) a NAVTEQ North America LLC tulajdonát képezik; a Garmin licenccel rendelkezik az Adatok felhasználására.

A Szoftver és az Adatok szerzői jogi és nemzetközi szerzői jogra vonatkozó szerződések által szabályozott védelem alatt állnak. A Szoftver és az Adatok licenccel kerül átadásra, nem a vásárlás útján megszerezhető tulajdonjoga. A Szoftver és az Adatok a lenti licenc keretében kerülnek átadásra; a végfelhasználó („Ön” vagy „az Ön”) és a Garmin ill. licenccadói (ideértve azok licenccadói és szállítói), valamint a társult vállalatok megadják az átadásra vonatkozó feltételeket.

**FONTOS: A TERMÉK HASZNÁLATA ELŐTT MINDENKÉPPEN OLVASSA EL A LICENCszerződÉST. A TERMÉK TELEPÍTÉSÉVEL, MÁSOLÁSÁVAL VAGY EGYÉB MÓDON TÖRTÉNŐ HASZNÁLATÁVAL ELISMERI, HOGY ELOLVASTA, MEGÉRTETTE ÉS ELFOGADTA A SZERZŐDÉSben FOGLALTakat. AMennyiben A FELTÉTELEKET Nem FOgADJA EL, A TELJES VISSZATÉRÍTÉS FEJÉben A VÁSÁRLÁStól SZÁMÍTOtt 10 NAPON BELÜL JUTTASSA VISSZA A TELJES TERMÉKET A KÖVETKEZŐK EGYIKÉHEZ: (1) A KERESKEDŐHÖZ, AKTÖL A TERMÉKET VÁSÁROLTA; (2) A Garmin INTERNATIONAL CÉG ÜGYFÉLSZOLGÁLATÁHOZ (GARMIN INTERNATIONAL INC. CUSTOMER SERVICE, 1200 EAST 151st STREET, OLATHE, KS 66062, USA); (3) A Garmin (EUROPE) LTD. ÜGYFÉLSZOLGÁLATÁHOZ (GARMIN (EUROPE)**

LTD. LIBERTY HOUSE, HOUNSDOWN BUSINESS PARK, SOUTHAMPTON, SO40 9RB, EGYESÜLT KIRÁLYSÁG; VAGY (4) A Garmin CORPORATION ÜGYFÉLSZOLGÁLATÁHOZ (GARMIN CORPORATION CUSTOMER SERVICE, No. 68, JANGSHU 2nd ROAD, SHUIR, TAIPEI COUNTY, TAJVAN).

## Licencfeltételek

A licenc keretében a Garmin („mi” vagy „bennünket”) biztosítja Önnek a számítógépes szoftvert („Szoftver”) tartalmazó adathordozó eszközt, és az abban foglalt vagy azt kísérő digitális térkép ADATOKAT, ideértve az „on-line” vagy elektronikus dokumentációt és nyomtatott anyagokat (együttesen a „Terméket”) és korlátozott, nem kizárólagos termékhasználati jogot biztosít Önnek jelen Licencszerződés feltételei szerint. Ön kötelezi magát, hogy az Adatok és a Garmin terméket kizárólag személyesen, vagy a vállalat belső tevékenységében használja, de nem szolgáltatás nyújtásához, időosztáshoz (time-sharing), viszontértékesítéshez vagy hasonló célra. Az Adatok ennek értelmében - a következő bekezdésekben felsorolt korlátozások mellett - csak olyan mértékben másolhatja le, amilyen mértékben az a (i) megtekintésükhöz és (ii) tárolásukhoz szükséges, feltéve, hogy nem távolítja el a megjelenő szerzői jogra vonatkozó figyelmeztetéseket, és semmilyen módon sem módosítja a Szoftvert vagy az Adatok. Ön elfogadja, hogy a Termék bármely alkotórészét tilos reprodukálni, lemásolni, módosítani, összetevőire bontani, visszafejteni vagy arról derivatív munkákat készíteni, valamint azt semmilyen formában és célból sem ruházhatja át vagy terjesztheti; ezt kizárólag a vonatkozó törvények által megengedett mértékig jogosult megtenni.

**Korlátozások.** Az Adatok - a Garmin kifejezett erre felhatalmazó licencének hiányában és az előző bekezdésben foglaltak korlátozása nélkül - tilos olyan termékekkel, rendszerekkel vagy telepített ill. csatlakoztatott alkalmazásokkal együtt, vagy a járművek közötti kommunikációban használnia, amelyek képesek diszpécser feladatokra, flottakezelésre vagy hasonlókra; a felsorolt esetekben az Adatok egy gépjárműflottát menedzselő központi irányítóközpont használja. Tilos továbbá az Adatok vagy az Adatok tartalmazott Garmin termékeket más személynek vagy harmadik félnek kölcsönadnia, vagy lízingbe adnia. Kizárólag a Garmin által írásban kifejezetten erre felhatalmazott autókölcsönző cégek adhatják kölcsön ügyfeleiknek az Adatok tartalmazó Garmin termékeket.

**Nincs jótállás.** Jelen Termék (és Adatok) változtatás nélkül, „ahogy vannak” kerül átadásra; felhasználó elfogadja, hogy saját kockázatára használja az(oka)t. A Garmin és licenccadói (valamint azok licenccadói és szállítói) nem vállalnak semmilyen, közvetlen vagy közvetett, törvényi előírásból vagy egyébből fakadó felelősséget a Termék - ideértve, de nem arra korlátozva - tartalmáért, minőségéért, pontosságáért, teljességéért, hatékonyságáért, megbízhatóságáért, értékesíthetőségéért, meghatározott célra való alkalmasságáért, hasznosságáért, a Termék használatáért

vagy annak használatától várt eredményekért, illetve az Adatok vagy a kiszolgáló zavartalan és hibamentes működéséért.

**A jótállás korlátozása.** A Garmin ÉS LICENCADÓI (VALAMINT AZOK LICENCADÓI ÉS SZÁLLÍTÓI) KIZÁRNAK MINDENFAJTA KIFEJEZETT VAGY KÖZVETETT, A TERMÉK MINŐSÉGÉRE, TELJESÍTMÉNYÉRE, ÉRTÉKESÍTHETŐSÉGÉRE, MEGHATÁROZOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGÁRA VAGY JOGSÉRTÉSRE VONATKOZÓ GARANCIÁT. A Garmin VAGY A SZÁLLÍTÓI ÉS A LICENCADÓI ÁLTAL TETT SZÓBELI VAGY ÍRÁSBELI KIJELENTÉSEK NEM KÉPEZNEK ALAPOT GARANCIA ÉRVÉNYSÍTÉSÉHEZ; FELHASZNÁLÓNAK NEM ÁLL JOGÁBAN AZ EMLÍTETT KIJELENTÉSEKRE VAGY INFORMÁCIÓKRA HAGYATKOZNI. A JÓTÁLLÁS KORLÁTOZÁSA A JELEN SZERZŐDÉS ELVÁLASZTHATATLAN RÉSZÉT KÉPEZI. Vannak olyan államok, területek és országok, melyek nem engedélyeznek meghatározott típusú garanciakorlátozásokat; így előfordulhat, hogy a fenti korlátozások nem vonatkoznak a felhasználóra.

**Felelősség korlátozása.** A Garmin ÉS LICENCADÓI (VALAMINT AZOK LICENCADÓI ÉS SZÁLLÍTÓI) NEM VÁLLALNAK FELELŐSÉGET A KÖVETKEZŐKÉRT: MINDEN OLYAN ESETLEG AZ INFORMÁCIÓ HASZNÁLATÁBÓL VAGY BIRTOKLÁSÁBÓL FAKADÓ KÖVETELÉSÉRT VAGY KERESÉTERT - FÜGGETLENül AZOK OKÁNAK TERMÉSZETÉTŐL -, AMELY KÖZVETLEN VAGY KÖZVETETT VESZTESÉGET, SÉRÜLÉST VAGY KÁRT EREDMÉNYEZ; VAGY A PROFIT, A BEVÉTEL, A SZERZŐDÉSEK VAGY MEGTAKARÍTÁSOK ELMARADÁSÁÉRT, VAGY BÁRMILYEN, AZ INFORMÁCIÓ HASZNÁLATÁBÓL VAGY AZ ARRA VALÓ KÉPTELENSÉGBŐL FAKADÓ KÖZVETLEN, KÖZVETETT, MELLÉKES, KÜLÖNLEGES VAGY KÖVETKEZMÉNYES KÁRÉRT, AZ ADATOK VAGY INFORMÁCIÓK KÁROSODÁSÁÉRT, VAGY A JELEN FELTÉTELEK TEVŐLEGES, SZERZŐDÉSES, MAGÁNJOGI, VAGY GARANCIÁIS MEGSÉRTÉSÉÉRT ABBAN AZ ESETBEN SEM, HA EZEK BEKÖVETKEZÉSÉNEK LEHETŐSÉGÉRŐL A Garmin VAGY LICENCADÓIT ELŐZETESEN TÁJÉKOZTATTÁK. A Garmin ÉS LICENCADÓI MAXIMÁLIS FELELŐSÉGE A SZERZŐDÉSES KÖTELEZETTSÉGEI ÉRTELMEBEN ÉS A Garmin TERMÉKRE VONATKOZÓAN NEM HALADHATJA MEG AZ 1 USA DOLLÁR ÉRTÉKET. Vannak olyan államok, területek és országok, melyek nem engedélyeznek meghatározott típusú felelősség- vagy kárkorlátozásokat; így előfordulhat, hogy a fenti korlátozások nem vonatkoznak a felhasználóra.

**Jóváhagyás korlátozása.** A termékekre, szolgáltatásokra, folyamatokra, harmadik félre mutató hiperhivatkozásokra vagy MÁS ADATOKRA vonatkozó utalások kereskedelmi nevek, védjegyek, gyártók, szállítók vagy egyéb formájában nem feltétlenül jelentik a Garmin vagy licencadóinak jóváhagyását, szponzorálását vagy ajánlását. A termékekre és szolgáltatásokra vonatkozó információkért kizárólag az adott szállító felel. A NAVTEQ® név és logó, a NAVTEQ és NAVTEQ ON BOARD védjegyek és logók, és egyéb védjegyek és kereskedelmi nevek a NAVTEQ North America LLC tulajdonát képezik, és a NAVTEQ előzetes írásbeli hozzájárulása nélkül nem használhatók fel kereskedelmi célokra.

**Exportszabályozás.** Ön elfogadja, hogy tilos az Adatok bármely részét, vagy azok közvetlen termékét exportálni, kivéve, ha az megfelel a vonatkozó exporttörvények és szabályok előírásainak, valamint a szükséges licenceknek és engedélyeknek.

**Kártalanítás.** Felhasználó tudomásul veszi, hogy a Termék (ideértve az Adatokat is) használatával vagy birtoklásával kapcsolatban felmerülő kötelezettségért, kárért, sérülésért (ideértve a halálos kimenetelű sérüléseket is), bármely típusú követelésért, ideértve, de nem arra korlátozva, az ügyvédi tiszteletdíjakat is, keresetért, költségekért és kiadásokért a Garmin vállalatot és licencadóit (ideértve a vonatkozó licencadókat, szállítókat, megbízottakat, leányvállalatokat, társvállalatokat és a vonatkozó tisztségviselőket, igazgatókat, munkatársakat, részvényeseket, ügynököket és képviselőket) nem terheli felelősség.

**Teljes megállapodás.** Jelen feltételek képezik a Garmin (a licencadó, valamint azok licencadóit és szállítóit) és a felhasználó között létrejövő, a tárgyra vonatkozó megállapodást. Jelen szerződés a maga teljességében felülír minden a tárgyban a két fél között korábban fennálló szóbeli és írásbeli megállapodást.

### Irányadó jog.

(a) Európai uniós NAVTEQ adatok

A fenti feltételekre vonatkozóan a holland jog az irányadó, a (i) jogtűközésre, vagy (ii) az ENSZ-árúk nemzetközi adásvételéről szóló konvenciójára való hivatkozás nélkül, amely kifejezetten kizárt. Felhasználó tudomásul veszi, hogy a szerződés értelmében rendelkezésére bocsátott Adatokkal kapcsolatban felmerülő vitás kérdéseket, követeléseket és kereseteket a holland törvénykezés elé kell vinni.

(b) Észak-amerikai NAVTEQ adatok és más, nem európai uniós NAVTEQ adatok

A fenti feltételekre vonatkozóan Illinois állam joga az irányadó, a (i) jogtűközésre, vagy (ii) az ENSZ-árúk nemzetközi adásvételéről szóló konvenciójára való hivatkozás nélkül, amely kifejezetten kizárt. Felhasználó tudomásul veszi, hogy a szerződés értelmében rendelkezésére bocsátott Adatokkal kapcsolatban felmerülő vitás kérdéseket, követeléseket és kereseteket az Illinois állambeli törvénykezés elé kell vinni.

Kormányzati végfelhasználók. Ha a végfelhasználó az Egyesült Államok kormányának hivatala, minisztériuma vagy egyéb szerve, illetve részben vagy egészben az USA kormányra finanszírozza, a Termék és az azt kísérő dokumentáció használata, sokszorosítása, reprodukálása, módosítása, kiadása vagy átruházása korlátozott; a korlátozást a következő vonatkozó törvény tartalmazza: DFARS 252,227-7014(a)(1) (1995. JÚN.) (Védelmi Minisztérium, kereskedelmi szoftver meghatározás), DFARS 27,7202-1 (Védelmi Minisztérium, kereskedelmi szoftver irányelv), FAR 52,227-19 (1987. JÚN.) (Kereskedelmi számítógépes szoftverekre vonatkozó törvény a civil szervezetek számára), DFARS 252,227-7015 (1995. NOV.) (Védelmi Minisztérium, műszaki adatokra és számítógépes szoftverekre vonatkozó törvény);

FAR 52,227-14 I, II és III módosítása (1987. JÚN.) (műszaki adatok és nem-kereskedelmi számítógépes szoftverekre vonatkozó törvényi civil szervezetek számára); és/vagy FAR 12,211 és FAR 12,212 (kereskedelmi árucikkek vétele). Az ezen a helyen felsorolt FAR és DFARS előírások és a jelen Licenc között fennálló ütközés esetén a Kormány jogait nagyobb mértékben korlátozó konstrukció az irányadó. A szerződő fél/gyártó neve: Garmin International, Inc., 1200 East 151st Street, Olathe, KS 66062, USA és NAVTEQ® North America LLC, 222 Merchandise Mart Plaza, Suite 900, Chicago, Illinois 60654.

## **Forgalomszolgáltatói végfelhasználói szerződés**

A Forgalomszolgáltató fenntartja magának a forgalmi eseményekre vonatkozó adatok és az ezek továbbítására használt RDS/TMC hálózat jogait. A felhasználónak tilos a forgalmi eseményekre vonatkozó adatok bármely részét vagy egészét módosítani, másolni, szkennelni vagy más módon sokszorosítani, másolni, újra kiadni, továbbküldeni vagy másokkal megosztani. Felhasználó tudomásul veszi, hogy a közvetlenül vagy közvetetten (a) a forgalmi eseményadatok vagy az RDS/TMC hálózat jogosulatlan használatából, (b) jelen végfelhasználói licencszerződés megszegéséből és/vagy (c) ezzel kapcsolatos bármilyen jogosulatlan vagy jogellenes tevékenységből eredő bármilyen természetű és jellegű kötelezettségért, kárért, sérülésért, követelésért, keresetért, költségekért és kiadásokért a Forgalomszolgáltatót (és leányvállalatait) és a Garmin vállalatot (és leányvállalatait) nem terheli felelősség.

A Forgalomszolgáltatói adatok csupán tájékoztató jellegűek. A használatért a felhasználót terheli a teljes felelősség és kockázatvállalás. A Forgalomszolgáltató, a Garmin vállalat (és leányvállalatai) és beszállítói semmilyen felelősséget nem vállalnak a tartalomért, forgalmi és útdatokért, úthasználhatóságért vagy sebességért.

A Garmin és Forgalomszolgáltató(i) semmilyen felelősséget vagy garanciát nem vállalnak a forgalmi adatoknak a Garmin készülékkel való kompatibilitásáért, és azért sem, hogy a forgalmi adatok a Garmin készülékbe integrálva megfelelően jelennek meg. Továbbá a Garmin és Forgalomszolgáltató(i) semmilyen felelősséget nem vállalnak a forgalmi adatok megbízhatóságáért, pontosságáért, alaposságáért és teljességéért, melyek időnként pontatlanságokat és/vagy hibákat tartalmazhatnak. Az irányadó jog által engedélyezett maximális mértékig a forgalmi adatokhoz kapcsolódó mindennemű garancia, ideértve, de nem kizárólagosan a forgalmi adatok minőségére, teljesítményére, értékesíthetőségére, meghatározott célra való alkalmasságára, pontosságára vagy hiánytalanságára és/vagy vírusmentességére vonatkozó mindennemű garanciát, ki van zárva.

A Garmin és Forgalomszolgáltató(i) kizárnak minden felelősségvállalást a Garmin készülék és a forgalmi adatok használatából eredő, időjárási nehézségeknél, az átjátszóállomások és/vagy egyéb hírközlő infrastruktúra rongálódásának, természeti katasztrófának és/vagy a forgalmi adatok megbízhatóságának, hiánytalanságának vagy pontosságának betudható veszteségért, sérülésért vagy kárért. A Garmin semmilyen körülmények között nem vállal felelősséget a felhasználóval vagy egyéb féllel szemben a Garmin készülék vagy a forgalmi adatok használatával vagy az arra való képtelenséggel kapcsolatban semmilyen közvetlen, mellékes, különleges és következményi kárért (ideértve, de nem kizárólagosan a közvetett, közvetlen, különleges, „büntető jellegű” vagy a tényleges kárt meghaladó összegű kártérítést, az üzletvesztés, profitelmaradás, üzlet megszakadása vagy üzleti információk elvesztése miatti felelősségvállalást), még abban az esetben sem, ha ezek lehetséges bekövetkezéséről a Garmin előzetesen tájékoztatták.

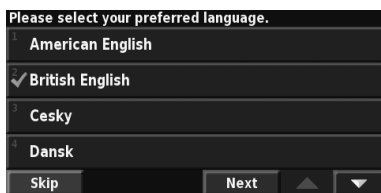
# Bevezetés

A Kenwood navigációs rendszer első használatakor be kell állítania a rendszert.

## Első üzembe helyezés

Az alábbi lépéseket kell végrehajtania a rendszer beállításához. Ezeket a lépéseket normális esetben csak egyszer kell elvégezni.

- Válasszon nyelvet.
- Válassza ki az aktuális időzónát.
- Válassza ki, hogy a rendszer automatikusan váltson-e a téli/nyári időszámítás között.
- Válassza ki a kívánt mértékegységeket (angolszász vagy metrikus).





# Keress és indíts!

Kövesse a következő két oldalon olvasható utasításokat egy hely megkereséséhez és felkereséséhez.

## Étterem keresése

### 1 Érintse meg a Hová? parancsot.



### 2 Érintse meg az Étkezés, hotelek... parancsot.



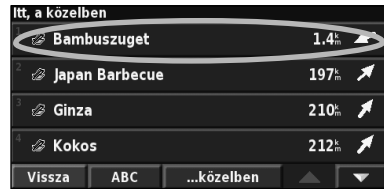
### 3 Érintse meg az Étkezés és ital parancsot.



### 4 Érintsen meg egy ételkategoriót.



### 5 Érintsen meg egy helyet.

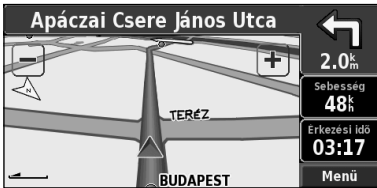


### 6 Érintse meg a Cél gombot.



### Az útvonal követése

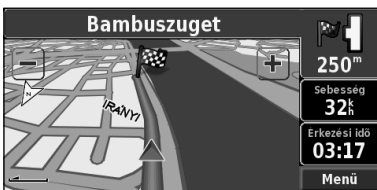
Kövesse az útvonalat a célállomás felé a térkép segítségével. Út közben a navigációs rendszer hangos figyelmeztetésekkel, nyilakkal és a térkép felső részén látható irányjelzésekkel vezet el a célállomásig. Ha eltér az eredeti útvonaltól, a navigációs rendszer újra kiszámítja az útvonalat, és megadja az új utasításokat.



A követendő útvonal kiemelve jelenik meg. Alapértelmezett állapotban a kijelölés zöld színű.



Kövesse a nyilakat.



A célt egy kockás zászló ikon jelzi.

A térkép és a többi eszköz használatáról további információ a 15–16. oldalon található.

# Hová?

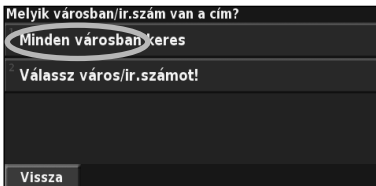
A Hová? menü számos kategóriát biztosít, melyek segítségével könnyedén kikeresheti úticélját. A Hová? menü segítségével egyszerű keresést végezhet.

## Cím keresése

- 1 A Menü lapon érintse meg a Hová? > Cím parancsot.



- 2 Válassza ki az országot. Érintse meg a Keresés az összes közt parancsot, vagy válasszon ki egy várost.



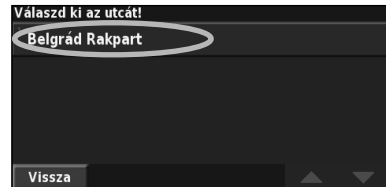
- 3 Adja meg az utca nevét, és érintse meg a Kész parancsot.



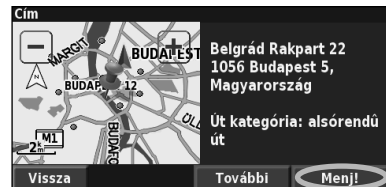
- 4 Adja meg a házszámot, és érintse meg a Kész parancsot.



- 5 Válassza ki az utcát. Ha szükséges, válassza ki a várost.



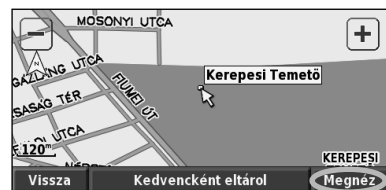
- 6 Ha szükséges, válassza ki a címet. Érintse meg a Cél parancsot.



## Hely keresése a térkép használatával

- 1 A Menü lapon érintse meg a Térkép megtekintése parancsot. Vagy érintse meg a Hová? > Térképet megnéz parancsot. Érintse meg a térképet bárhol a térkép középpontjának abba a pontba való áthelyezéséhez.

- 2 Érintsen meg egy objektumot a térképen. Érintse meg az Áttekintés parancsot.



Következő oldal ►

**3 Érintse meg a Cél vagy Speciális parancsot.**



- Érintse meg a **+** és **-** ikonokat a nagyításhoz és a kicsinyítéshez.
- Érintsen meg egy objektumot a térképen. A térkép középpontja áthelyeződik erre a pontra, és megjelenik egy nyíl, amely a kijelölt objektumra mutat.
- Érintse meg az **Áttekintés** parancsot a hely információs lapjának megjelenítéséhez; további információk a következő részben.
- Érintse meg a **Mentés kedvencként** parancsot a mutatóval kijelölt helynek a Kedvencek mappába történő mentéséhez.
- Érintse meg a **Vissza** gombot az előző képernyőre való visszatéréshez.

**Az információs lap értelmezése**

Amikor megtalál egy helyet, válassza ki azt a találatok listájában a hozzá tartozó információs lap megnyitásához.



**Információ lap**

Érintse meg a **Cél** parancsot egy ehhez a célhoz vezető útvonal létrehozásához és követéséhez.

Érintse meg a **Speciális** parancsot az adott helyhez tartozó további opciók megjelenítéséhez:

- **Beillesztés aktuális útvonalban** - Ezt a pontot az útvonal következő állomásaként adja hozzá az útvonalhoz.
- **Hozzáadás a kedvencekhez** - A helynek a Kedvencek mappához való hozzáadására szolgál. További információ a következő oldalon.
- **Szomszédos pont keresése** - Az adott ponthoz közeli hely keresésére szolgál.
- **Térkép böngészése** - Megjeleníti a helyet a térképen.

**Legutóbbi találatok megjelenítése**

A legutóbb keresett 50 helyet a program a Korábbi találatok mappában tárolja.

- 1 Érintse meg a Hová? > Korábbi találatok parancsot.**
- 2 Válasszon egy elemet a találati listából.**

Érintse meg a **Kategória** parancsot a legutóbbi találatok egy bizonyos kategória szerinti megjelenítéséhez (például **Étkezés**, **Hotel...**

**Helyek keresése másik területen**

Lehetőség van helyek keresésére egy másik területen, például egy másik városban vagy a célállomás közelében.

- 1 A találati listában érintse meg a Közel\_ parancsot.**
- 2 Válassza ki az egyik keresési feltételt.**

**A találatok szűkítése**

A keresés eredményének szűkítésére beírhatja a keresett hely nevének egy részét.

- 1 A találati listában érintse meg a Betűzés parancsot.**
- 2 Írja be a név egy részét, és érintse meg a Kész gombot.**

# Saját helyek

A Saját helyek mappába gyűjtheti kedvenc úticéljait. Ugyanitt mentheti el otthonának címét is.

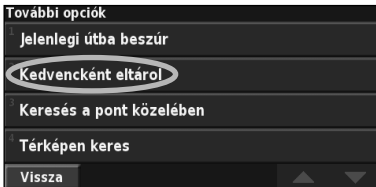
## Megtalált helyek mentése

Miután megtalálta a menteni kívánt helyet, jelölje ki azt a talalati listában.

### 1 Érintse meg a Speciális parancsot.



### 2 Érintse meg a Hozzáadás a kedvencekhez parancsot.



## Az aktuális hely mentése

A Menü lapon érintse meg a **Térkép megtekintése** parancsot.

### 1 Érintse meg a térkép bármely pontját.



### 2 Érintse meg a Hozzáadás a kedvencekhez parancsot.



## Kiindulási hely megadása

Beállíthatja kiindulási helyként azt a pontot, ahová a leggyakrabban tér vissza. A Menü lapon érintse meg a **Hová?** parancsot.

### 1 Érintse meg a Kiindulási helyre parancsot.

### 2 Válasszon ki egy lehetőséget.

### 3 Érintse meg a Kiindulási hely mentése parancsot.

A kiindulási pont beállítása után érintse meg a **Hová?** parancsot, majd a **Kiindulási helyre** parancsot.

### Mentett helyek keresése


A Menü lapon érintse meg a **Hová?** parancsot.

- 1 Érintse meg a **Saját helyek** lehetőséget.
- 2 Érintse meg a **Kedvencek** lehetőséget.
- 3 Érintsen meg egy mentett helyet.

### Mentett helyek szerkesztése

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök** > **Saját adatok** > **Kedvencek** parancsot.

- 1 Érintse meg a **Kedvencek szerkesztése/áttekintése** parancsot.
- 2 Érintse meg a szerkeszteni kívánt elemet.
- 3 Érintse meg a **Szerkesztés** parancsot.
- 4 Érintse meg a szerkeszteni kívánt elemet.

- **Név** - Adja meg a hely nevét a képernyőn megjelenő billentyűzettel.
- **Hely** - Szerkessze a hely pozícióját. Használhatja ehhez a térképet, vagy megadhat új koordinátákat a billentyűzettel.
- **Magasság** - Adja meg a mentett hely magasságát.
- **Kategória** - Rendelje hozzá ezt a helyet egy kategóriához. Érintse meg a  ikont a kategóriák megjelenítéséhez.
- **Szimbólum** - Jelöljön ki egy szimbólumot, amely szerepel ennek a helynek a térképén.

### Mentett hely törlése

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök** > **Saját adatok** > **Kedvencek** parancsot.

- 1 Érintse meg a **Kedvencek törlése** parancsot.
- 2 Érintse meg a **Kiválasztás szerint** parancsot.
  - **Kiválasztás szerint** - Érintsen meg minden egyes helyet, és törölje azokat egyenként.
  - **Kategória szerint** - Válasszon ki egy kategóriát az ahhoz rendelt valamennyi hely törléséhez.
  - **Mindent törli** - Eltávolítja az összes mentett helyet a Kedvencek mappából.
- 3 Érintsen meg egy mentett helyet.
- 4 Érintse meg a **Törlés** parancsot.

# A térkép és egyéb eszközök

Ebben a részben részletesen olvashat pl. a térképpoldal funkcióról, a fedélzeti számítógépről, a fordulólístáról és a GPS Info oldalról.

## A térképplap megtekintése

A Menü oldalon érintse meg a **Térkép megtekintése** parancsot a térkép megnyitásához. Érintse meg a térképnek azt a részét, amelynek további információira kíváncsi az alábbi ábra szerint. A pozíció ikon ▲ mutatja a jelenlegi helyet.



Térképpoldal útvonal navigáció közben

- 1 Útvonal navigáció közben érintse meg a zöld szövegsávot a fordulólista megnyitásához. Lásd a 16 oldalt.
- 2 Távolság a következő fordulóig.
- 3 Érintse meg a ikont a kicsinyítéshez.
- 4 Érintse meg a ikont a nagyításhoz.
- 5 Érintse meg a térképet egy kétdimenziós térkép megjelenítéséhez és böngészéséhez.
- 6 Érintse meg a **Sebesség** vagy **Érkezés** adatmezőt a Fedélzeti számítógép alkalmazás megnyitásához.

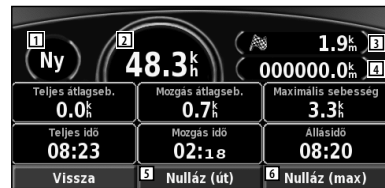


- Ha nagyobb főútvonalakon utazik, megjelenhet egy sebességhatárt jelző ikon. Ez az ikon mutatja a főútra érvényes aktuális sebességhatárt.

## Fedélzeti számítógép

A fedélzeti számítógép jelzi az aktuális sebességet, és hasznos statisztikákkal szolgál az utazásról.

A Fedélzeti számítógép megjelenítéséhez a térképen válassza a **Sebesség** vagy az **Érkezés** pontot. Vagy pedig a Menü oldalon érintse meg az **Eszközök** > **Fedélzeti számítógép** parancsot.



- 1 Aktuális haladási irány
- 2 Aktuális sebesség
- 3 Távolság a végleges célállomásig
- 4 Összes megtett távolság (kilométer-számláló)
- 5 Érintse meg a **Szakasz nullázása** parancsot a fedélzeti számítógép valamennyi információjának törléséhez.
- 6 A maximális sebesség visszaállításához érintse meg a **Max. nullázása** parancsot.

## Fordulólista

A fordulólista megjeleníti az egész útvonal fordulónkénti utasításait, valamint az érkezési információt.

Útvonali navigáció közben érintse meg a szövegsávot a fordulólista megnyitásához. Vagy pedig a Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > Fordulólista** parancsot.



- 1 Ennek a fordulónak az iránya
- 2 Ennek a fordulónak a távolsága
- 3 Fordulási irányok

- Érintse meg az **Összes megjelenítése** parancsot az útvonal minden fordulójának megtekintéséhez. Érintse meg a és ikont a lista görgetéséhez.
- Érintsen meg egy fordulót annak egy térképen történő megjelenítéséhez (a Következő forduló lapon).



### Következő forduló oldal

- Érintse meg a és ikont az útvonal valamennyi fordulójának görgetéséhez. Érintse meg a és ikont a forduló nagyításához a térképen.

## GPS Info oldal

A Menü lapon érintse meg a bal felső sarokban a jelerősséget jelző sávokat a GPS Info oldal megjelenítéséhez. Vagy pedig a Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > GPS Info** parancsot.



- 1 Rálátás az égboltra
- 2 Műholdas jel erősségét jelző sávok

A rálátás az égboltra megmutatja azokat a műholdakat, amelyeknek a jelzéseit a készülék veszi. A műholdas jel erősségét jelző sávok minden egyes észlelt műhold erősségét jelzik. Egy folytonos sáv jelzi a használatra kész GPS-műholdat.

### GPS-beállítások

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások > Általános > GPS** parancsot. Elérhetőek a GPS-beállítások úgy is, ha a GPS Info lapon megérinti a **GPS beállítások** parancsot.

- **Beltéri használat** - Érintse meg az **Igen** gombot a GPS-vevő kikapcsolásához.
- **Pozíció megadása** - A pozíció megadására szolgál, ha a beltéri használat engedélyezve van. Válassza ki a saját helyét a térképen, és érintse meg az **OK** gombot.
- **WAAS/EGNOS** - A WAAS/EGNOS letiltása és engedélyezése. A WAAS és az EGNOS olyan műholdak és földi állomások, amelyek a pontosabb helymeghatározást lehetővé tevő GPS-jelkorrekciókat biztosítanak. Ha többet szeretne tudni a WAAS és EGNOS rendszerekről, keresse fel a következő webhelyet: [www.garmin.com/aboutGPS/waas.html](http://www.garmin.com/aboutGPS/waas.html).



# Útvonalak létrehozása és szerkesztése

E részből megtudhatja, hogyan hozhat létre útvonalakat, illetve hogyan állíthatja be ezeket saját igényei szerint.

## Új mentett útvonal létrehozása

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Útvonalak** parancsot.

- 1 **Érintse meg a Új mentett útvonal létrehozása lehetőséget.**
- 2 **Válasszon ki egy opciót, majd érintse meg a Tovább gombot. Válassza ki a kezdőpontot.**
- 3 **Válasszon ki egy opciót, majd érintse meg a Tovább gombot. Válassza ki a végpontot.**
- 4 **Megálló hozzáadásához érintse meg az Igen, majd érintse meg a Tovább gombot. Válassza ki a pontot.**
- 5 **Válassza ki rendezési és útvonalszámítási preferenciáit, és érintse meg a Tovább gombot.**
- 6 **Érintse meg a Befejezés gombot.**

## Mentett útvonal szerkesztése

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Útvonalak** parancsot.

- 1 **Érintse meg a Kedvencek szerkesztése/áttekintése parancsot.**
  - 2 **Érintse meg a szerkeszteni kívánt útvonalat.**
  - 3 **Érintse meg a Szerkesztés parancsot.**
  - 4 **Érintse meg a szerkeszteni kívánt tételt.**
- **Átnevezés** - Új név megadása az útvonalhoz, a képernyőn megjelenő billentyűzet segítségével.
  - **Pontok szerkesztése/áttekintése** - Pontok hozzáadására, rendezésére, eltávolítására, átrendezésére és áttekintésére szolgál az útvonalban. A további tudnivalókat a következő részben találja.
  - **Beállítás módosítása** - Itt változtatható meg a számítás beállítása a következőkre: Rövidebb idő, Rövidebb távolság vagy Légvonal szerint.
  - **Útvonal törlése** - Ezt az útvonalat törli.

## Átmenőpont megadása út megjelenítése

Az útvonal létrehozása során megadhat közbeeső célpontokat (megállókat) is. Pontokat az útvonal szerkesztése közben is hozzáadhat az útvonalhoz az alábbiak szerint. Az útvonalszerkesztés megkezdéséhez kövesse az előző részben található utasításokat.

- 1 **Érintse meg a Pontok szerkesztése/áttekintése parancsot.**
- 2 **Érintse meg a Hozzáadás parancsot.**
- 3 **Érintse meg azt a helyet, ahová a pontot hozzá kívánja adni.**
- 4 **Érintsen meg egy módszert, majd válassza ki a pontot.**
- 5 **Adjon hozzá pontokat szükség szerint. Ha elkészült, érintse meg a Kész gombot.**

- **Automatikus elrendezés** - Elrendezi a pontokat úgy, hogy a legrövidebb útvonalat adják.
- **Eltávolítás** - Érintse meg az eltávolítani kívánt pontot, majd az **Eltávolítás** parancsot.
- **Átrendezés** - Érintse meg az áthelyezni kívánt pontot, majd a **Feljebb** vagy a **Lejjebb** gombot. Ha elkészült, érintse meg a **Kész** gombot.
- **Áttekintés** - Az út bármely pontjához tartozó információs oldal megjelenítésére szolgál. Az információs oldallal kapcsolatos további tudnivalókat lásd: 12. oldal.

## Az aktív útvonal mentése

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Útvonalak > Aktív útvonal mentése** parancsot.

## Navigálás mentett útvonalon

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Útvonalak > Navigálás mentett útvonalon** parancsot. Érintse meg az utat, melyen haladni szeretne.

## Az útvonal újraszámítása

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Útvonalak > Útvonal újraszámolása** parancsot.

### Minden mentett útvonal törlése

A Menü oldalon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Útvonalak > ▼ > Minden mentett útvonal törlése** parancsot.

### Útvonal megállítása

A Menü lapon érintse meg a **Leállítás** parancsot. Ezután érintse meg az **Igen** gombot.

### Kerülőút hozzáadása egy útvonalhoz

Ha el kell térnie az aktuális útvonalától, nyissa meg a Menü lapot, és érintse meg a **Kerülőút** parancsot.

- **1/2 mérföld, 2 mérföld vagy 5 mérföld** - válassza ki a kerülőút tervezett hosszát. Ha például egy közúti jelzés azt jelzi, hogy az út a következő két mérföldre le van zárva, érintse meg a **2 mérföld** elemet a listában. A navigációs rendszer újraszámolja az útvonalat a következő két mérföldre.
- **Kerülőút/-utak az útvonalhoz tartozó utak szerint** - Itt választhatja ki az elkerülni kívánt utakat. Ha például egy autópálya-lehajtó vagy -felhajtó zárva, jelölje meg azt az utak listájában. A navigációs rendszer újraszámítja az útvonalat az adott autópályapont elkerüléséhez.
- **Kerülőút az útvonal közlekedési eseményei miatt** - FM közlekedésiadat-vevő használata esetén kikerülheti a közlekedési eseményeket.
- **Minden elkerülés eltávolítása** - Érintse meg, ha szeretne eltávolítani egy az útvonalhoz adott kerülőutat.

### Elkerülések hozzáadása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások > Navigáció > ▼ > Elkerülés beállítása** parancsot. Válassza ki az elkerülni kívánt utat. Érintse meg a **▼** ikont több elkerülni kívánt úttípus megjelenítéséhez.

### Egyéni elkerülések létrehozása

Megadhat bizonyos területeket és utakat, amelyeket szeretne elkerülni az útvonalakon. Az Elkerülés beállítása menüben érintse meg kétszer a **▼** ikont, majd érintse meg az **Egyéni elkerülések** parancsot.

- 1 **Érintse meg az Új kerülő terület hozzáadása vagy az Új kerülő út hozzáadása** parancsot.



- 2 **Érintse meg az első sarkot, majd a Tovább lehetőséget.**



- 3 **Érintse meg a második sarkot, majd a Tovább lehetőséget.**



- 4 **Érintse meg a Befejezés gombot.**



# A naplók használata

Menet közben a navigációs készülék nyomvonalnaplót készít a mozgásról.

## A nyomvonalnapló beállítása

A Menü lapon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Nyomvonalnapló** parancsot.

- **Rögzítés** - A nyomvonalnapló be- és kikapcsolása.
- **Megtelt** - A nyomvonalnapló aktuális százalékos kapacitását mutatja. A nyomvonalnapló törléséhez érintse meg a **Megtelt > Igen > OK** gombot.
- **Térkép megjelenítés** - A térképen megjeleníti az aktuális nyomvonalat. Válasszon ki egy nagyítási beállítást a nyomvonalnapló megjelenítéséhez. Érintse meg az **OK** gombot. A nyomvonalnapló vékony, pontozott vonalként jelenik meg a térkép alsó részén.

## A kilométernaplók használata

Az utazásokról négy különböző kilométernapló készíthető. A Menü lapon érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Kilométernapló** parancsot.

### 1 Érintse meg a szerkeszteni kívánt naplót.

Válassz ki a módosítandó adatot	
1 Log A : Aktív	0,6%
2 Log B	0,0%
3 Log C	0,0%
4 Log D	0,0%
Vissza	

### 2 Válassza ki a szerkeszteni kívánt tételt.

Válassz egyet és módosítsd!	
1 Név	Log A
2 Távolság	0,6%
3 Aktív	Igen
Vissza	

- **Név** - Új név megadására szolgál.
- **Távolság** - A kilométernapló visszaállítására szolgál.
- **Aktív** - Az adott napló aktiválására vagy kikapcsolására szolgál.

# Közlekedési információ

A beépített FM közlekedésiadat-vevő segítségével a navigációs rendszer képes közlekedési adatok vételére és felhasználására.

Közlekedési információ érkezése esetén megjelenik az esemény a térképen, így az útvonal megváltoztatható a közlekedési esemény elkerülése érdekében.

Az FM közlekedésiadat-vevőre vonatkozó további információért keresse fel a Garmin webhelyét a [www.garmin.com/traffic](http://www.garmin.com/traffic) címen. A választható FM-szolgáltatók és a lefedett települések listája megtalálható a [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic) webhelyen.

## Közlekedési események megjelenítése

A Menü lapon érintse meg az **Eszközök** > **Közlekedési információ** parancsot. A Közlekedési események listában válasszon ki egy elemet a részletei megjelenítéséhez. Érintse meg a **Közel...** parancsot egy másik hely közlekedésének megjelenítéséhez.

Itt, a közelben	Forgalom
A23	1.5% SO
A501	3.7% NO
A501	3.7% NO
A1	6.0% N

Vissza Forg. térk. ...közelben

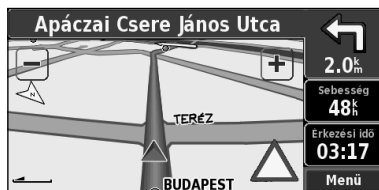
### Közlekedési események lista

- 1 Közlekedési jelzés
- 2 Színkód
- 3 Közlekedési forrás és jelerősség

## Közlekedési események elkerülése

A térképlapon látható egy abban az esetben, ha közepes vagy jelentős súlyosságú közlekedési esemény történt az adott útvonalon vagy azon az úton, amelyen éppen halad. Útvonal követése esetén érintse meg a ikont a közlekedési esemény elkerüléséhez.

- 1 A térképen érintse meg a ikont.



- 2 Érintsen meg egy elkerülni kívánt eseményt.






- 3 Válassza a **Kikerülés** parancsot.



Következő oldal ►

## Súlyossági szinkódok

A közlekedési szimbólumoktól balra látható sávok jelzik a közlekedési esemény súlyosságát:

-  = Nem súlyos (zöld) - a forgalom még folyamatos.
-  = Közepesen súlyos (sárga) - a forgalom kissé torlódik.
-  = Nagyon súlyos (piros) - a forgalom nagyon torlódik, vagy nem lehet haladni.

## Közlekedési jelzések

### Észak-amerikai szimbólumok



Út állapota



Útjavítás



Útlezárás



Forgalmi torlódás



Baleset



Esemény



Információ

### Nemzetközi szimbólumok



Út állapota



Útjavítás



Útlezárás



Forgalmi torlódás



Baleset



Esemény



Információ

## Közlekedési beállítások módosítása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások > Közlekedés** elemet.

- **Szolgáltató** - Az FM forgalomszolgáltatót nevével jelzi. Az alapértelmezett beállítás az automatikus. Az automatikus beállítás biztosítja, hogy a készülék a legmegfelelőbb módon csatlakozzon a szolgáltatóhoz. Amennyiben rendelkezik előfizetéssel, az Automatikus beállítás azonnal csatlakoztatja az adott szolgáltatóhoz, vagy behangolja a közterben ingyenesen elérhető szolgáltató legerősebb hírközlő jelét. FM forgalomszolgáltatók vagy elérhető szolgáltatók kereséséhez érintse meg a Speciális elemet.
- **Előfizetések** - A közlekedési információkra vonatkozó előfizetések állapotának megjelenítésére szolgál. Amennyiben csatlakoztatott a készülékhez FM Közlekedésiadat-vevőt, érintse meg az FM közlekedési előfizetések elemet az előfizetések állapotának megtekintéséhez. Érintse meg az előfizetést az érvényesség dátumának megjelenítéséhez. Előfizetés hozzáadásához érintse meg az **Előfizetés hozzáadása** parancsot. FM közlekedésiadat-előfizetés hozzáadására vonatkozó információk a 22. oldalon találhatóak.
- **Térképjelek stílusa** - A közlekedési esemény típusának jelzésére alkalmazott szimbólumok megváltoztatására szolgál.
- **Hangjelzés** - Annak a hangjelzésnek a be- vagy kikapcsolására szolgál, amely akkor hallható, ha közlekedési esemény történt az adott úton vagy az éppen követett útvonalon.
- **Közlekedési események elkerülése** - Állítsa be az **Igen** lehetőséget, ha szeretné elkerülni a közlekedési eseményeket egy útvonal létrehozása közben.

### Közlekedési előfizetés hozzáadása

Előfizetés hozzáadásához érintse meg a **Beállítások** > **Névjegy** > **FM Közlekedésiadat-vevő** elemet, és írja be saját FM közlekedésiadat-vevőjének azonosítóját. Cél Közlekedési előfizetés vásárlásához keresse fel a [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic) webhelyet, és adjon meg egy 25 karakterből álló közlekedési előfizetési kódot.

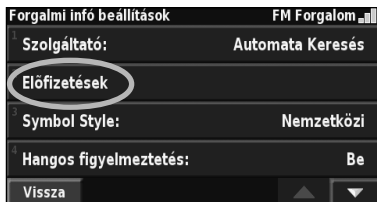
**1 Érintse meg a Beállítások parancsot.**



**2 Érintse meg a Közlekedés parancsot.**



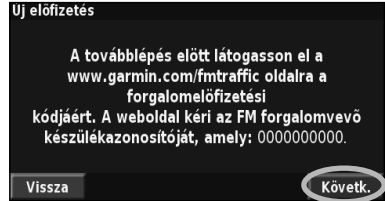
**3 Érintse meg az Előfizetések lehetőségét.**



**4 Érintse meg az Előfizetés hozzáadása lehetőségét.**



**5 Érintse meg a Tovább parancsot.**



**6 Írja be a kódot, és érintse meg a Tovább parancsot.**



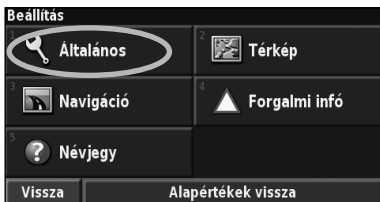
**7 Érintse meg az OK gombot.**

# A beállítások megváltoztatása

Ebben a részben GPS navigációs rendszere beállításainak testreszabásáról olvashat.

## Az általános beállítások megváltoztatása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** lehetőséget.



### GPS

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **GPS** lehetőséget. Lásd a 16 oldalt.

### A nyelv megváltoztatása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Nyelv** menüelemet.

- **Beszéd nyelv** - megváltoztatja az összes hangos figyelmeztetés és üzenet nyelvét. Érintse meg a használni kívánt nyelvet, majd az **OK** gombot. Két beszédnyelv-típus választható: a szöveg-beszéd konverzió és az előre rögzített változat. Azok a nyelvek, amelyek egy személy nyelvével és a (TTS) rövidítéssel vannak megjelölve, szöveg-beszéd konverziós nyelvek, például az American English-Jill (TTS) egy szöveg-beszéd konverziós nyelv. A szöveg-beszéd konverziós nyelvek „elolvassák” és „kimondják” a képernyőn megjelenő szavakat. A nyelvek jelentős szókincssel rendelkeznek, az utcanevek kiejtése azonban a megjelenítés szerint történik. Az olyan nyelvek, amelyekhez nem tartozik személynév, előre rögzített nyelvek, amelyek korlátozott szókincssel rendelkeznek, és nem mondják ki a helyneveket és utcaneveket.



- Ha megváltoztatja a beszédnyelvet, a módosítás életbe lépéséhez újra kell indítania a készüléket.
- **Szövegnyelv** - megváltoztatja a képernyőn látható szöveget a kiválasztott nyelvnek megfelelően. A nyelv megváltoztatása nem befolyásolja a térképi adatok vagy a felhasználó által bevitt adatok nyelvét.
- **Beszédsebesség** - meghatározza a megjelenő szöveg kimondásának sebességét.

## A billentyűzet beállításainak testreszabása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Billentyűzet** menüelemet.

- **Bevitel típusa** - válasszon a **CSAK ANGOL** vagy a **Nyugat-európai** billentyűzet-kiosztás között. Utóbbi ékezetes karaktereket is tartalmaz.
- **BILLENTYŰZŐ TÍPUSA** - válasszon az **ABCDEF** vagy a **QWERTY** kiosztású billentyűzet között.

## A hangbeállítások testreszabása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Hang** menüelemet.

- **Irányítás** - a beszéddel történő irányítás bekapcsolása. Válassza a **Csak BESZÉD gomb** lehetőséget, ha csak akkor szeretne hangirányítást hallani, amikor megnyomja a távirányító **BESZÉD** gombját.
- **Figyelmeztető hang** - a beszéddel történő irányítás előtt hallható figyelmeztető hang be- vagy kikapcsolása.
- **Érintőképernyő-hang** - Bekapcsolja vagy kikapcsolja az érintőképernyő megérintésekor hallható hangjelzést.
- **Billentyűhang** - Bekapcsolja vagy kikapcsolja a távirányító gombjainak megnyomásakor hallható billentyűhangot.

## Közelségi figyelmeztetések testreszabása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Közelségi figyelmeztetések** parancsot a betöltött egyéni ÉH-kra vonatkozó értesítések beállításához. Lásd 27. oldal.

## Időbeállítások módosítása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Idő** menüelemet.

- **Időzóna** - Az időzóna kiválasztására szolgál.
- **Időformátum** - A 12 vagy 24 órás időformátum kiválasztására szolgál.
- **Téli/nyári időszámítás** - Automatikus, Igen vagy Nem. Az Auto beállítás a téli/nyári időszámítást a beállított időzónának megfelelően automatikusan állítja be.

## Mértékegységek kiválasztása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Mértékegységek** menüelemet. Válasszon az Angolszász, a Metrikus vagy az Egyéni beállítások közül. Az Egyéni beállítás segítségével meghatározhatja, hogy egy adott mértékegység

Következő oldal ►

(távolság, tengerszinttől való magasság stb.) angolszász vagy metrikus mértékegységgel szeretne-e megjeleníteni.

### A csökkentett mód kikapcsolása és bekapcsolása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Általános** > **Csökkentett mód** menüelemet. A Csökkentett mód be- vagy kikapcsolása. A Csökkentett mód letilt minden olyan funkciót, amelyhez jelentős kezelői felügyelet szükséges, így vezetés közben elvonhatja a figyelmet. Bekapcsolt állapotban a Csökkentett mód akkor működik, ha a rögzítőfék nincs működtetve.

### A térképbeállítások módosítása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** > **Térkép** menüelemet.

Térkép beállítások	
Térkép részletessége:	Normál
Elhelyezkedés:	3D Menetirány felé
Színes üzemmód:	Nappal
Auto nagyítás:	Auto
Vissza	

- **Térképrészlet** - A térkép részletességének kiválasztására szolgál. Minél részletesebb a megjelenítés, annál tovább tart a térkép újrarajzolása.
- **Tájéolás** - A térkép perspektívájának módosítására szolgál.

Tájéolás	Leírás
2D észak fent	2D észak fent - A térkép megjelenítése 2 dimenzióban (2-D), az északi iránnyal felfelé történik.
2D haladási irány fent	2D haladási irány fent - A térkép megjelenítése 2 dimenzióban (2-D), a képernyő felső részén a haladási iránnyal történik.
3D haladási irány fent	2D haladási irány fent - A térkép megjelenítése 3 dimenzióban (3-D), a képernyő felső részén a haladási iránnyal történik. Ez a térkép alapértelmezett nézete.

- **Színes üzemmód** - Válassza a Nappal beállítást a háttér fényesebbé tételére. Válassza az Éjszaka beállítást a háttér sötétté tételére. Válassza az Auto beállítást a két lehetőség közötti automatikus váltáshoz.
- **Automatikus nagyítás** - A térkép optimális nézetének megfelelő automatikus nagyítás ki- vagy bekapcsolására szolgál. Lehetőség van a maximális Automatikus nagyítás távolságának megadására 120 láb és 300 mérföld között.
- **Útvonal színe** - Az útvonal színének kiválasztására szolgál.
- **Halványítás** - Elhalványítja az útvonalhoz nem tartozó utakat. Ennek a beállításnak a testreszabási lehetőségei a Soha vagy az Útvonaltervezés közben.

- **Térképi adatmezők** - A térképlapon megjelenített adatmezők szélességének és tartalmának meghatározására szolgál. Az alapértelmezett beállítás a Normál.

1. **A Menü lapon érintse meg a Beállítások** > **Térkép** > **Térképi adatmezők** menüelemet.
2. **Érintse meg a Széles vagy Keskeny lehetőséget. Ezután érintse meg a Tovább gombot.**

Navigációs adatmezők	
Adatmező 1	Táv. a ford.
Adatmező 2	Ford.ídeje
Adatmező 3	Követk. forduló
Adatmező 4	
Vissza	Követk.

3. **Érintse meg a testreszabni kívánt navigációs adatmezőt.**
4. **Válassza ki az adatmező típusát.**
5. **Válassza ki az adatmező megjelenési módját.**
6. **Érintse meg az OK gombot. Ismétlje meg az eljárást minden navigációs adatmező esetében.**
7. **Érintse meg a Tovább gombot a nem navigációs adatmezők testreszabásához.**
8. **Érintse meg a Befejezés gombot a Térképbeállítások menühöz történő visszatéréshez.**

- **Szövegméret** - A térképen megjelenített tételek szövegméretének beállítására szolgál.
- **Nagyítás részletessége** - Annak beállítására szolgál, hogy a különböző nagyítási szinteken mely térképelemek jelenjenek meg. Minden térképelemhez kiválasztható a Ki, az Auto beállítás, illetve egy maximális nagyítási távolság 120 láb és 800 mérföld között.





- A nagyobb részletességgel együtt növekszik a térkép frissítési ideje.
- **Részletes térkép** - Az előre betöltött részletes térképek engedélyezésére és letiltására szolgál.
- **ÉH kijelzésének beállítása** - Annak beállítására szolgál, hogy az előzetesen betöltött ÉH-k (Érdekes helyek) megjelenjenek-e a térképen. Emellett azt is meghatározhatja, mely típusú ÉH-k jelenjenek meg, pl. csak a szállás vagy egyéb látnivalók. Ez a beállítás az egyéni ÉH-kat nem érinti.
- **Járműváltás** - Az út során megjelenített, járműre vonatkozó ikon kiválasztására szolgál.



## A navigációs beállítások módosítása

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** >

 **Navigáció** menüelemet.

Navigációs beállítások	
Jármű:	Autó
Preferenciák:	Leggyorsabb
Tervezés módjára rákérdez:	Nem
Köv.forduló jelzése:	Automatikus
Vissza	 

- **Jármű** - A jármű típusának kiválasztására szolgál.
- **Beállítás** - Az útvonalszámítások beállításának kiválasztására szolgál.



Beállítás	Leírás
Leggyorsabb	Az ezzel a beállítással kiszámított útvonalakon gyorsabban haladhat, de előfordulhat, hogy nagyobb távolságot kell megtennie az úticélig.
Legrövidebb	Az ezzel a beállítással kiszámított útvonalakon rövidebb távot kell megtennie, de előfordulhat, hogy az utazás tovább tart.
Légvonalban	Közvetlen útvonal számítása az aktuális helyzet és az úticél között. Ez hasznos lehet, ha a részletes térkép által lefedett területeken kívül, vagy olyan helyeken jár, ahol nincsenek utak.

- **Rákérdez a beállításokra** - Annak beállítására szolgál, hogy a navigációs rendszer minden alkalommal rákérdezzен-e az útvonalszámítás beállítására.
- **Következő forduló kijelzése** - A következő fordulót kijelző ablak megjelenítésének kiválasztására szolgál.

Beállítás	Leírás
Bekapcsol	A Következő forduló megjelenítése minden forduló esetén.  A Következő forduló csak akkor jelenik meg, ha a rendszer nem a Térkép nézetre van állítva, mivel ez esetben a fordulók már látszanak.
Automatikus	A rendszer nem kapcsol Következő forduló nézetre minden fordulónál.



Következő forduló oldal


- **Újratervezés letéréskor** - Az a mód, ahogyan a készülék az útvonalról való letérésre reagál. Itt lehet kikapcsolni a „Letérés, újraszámítás” üzenetet.
- **Folyamatos automatikus útvonaltervezés** - a folyamatos automatikus útvonaltervező funkció be- és kikapcsolására szolgál. Ez a funkció lehetővé teszi, hogy a készülék folyamatosan jobb útvonalat keressen az úticélhoz. A folyamatos automatikus útvonaltervezés hasznos lehet, ha baleset történik, vagy ha az adott útvonalhoz időkorlátos fordulók tartoznak. A térképen  jelzés jelenik meg, ha az éppen használt útvonalhoz képest jobb útvonal áll rendelkezésre. Érintse meg a  gombot a jobb útvonal választásához.
- **Elkerülés beállítása** - lásd a 18. oldalon.

## A közlekedési beállítások módosítása

Lásd 21. oldal.

## A készülékre vonatkozó információ megjelenítése (Névjegy)

A Menü lapon érintse meg a **Beállítások** >

 **Névjegy** menüelemet.

- **Szoftver** - A készülék szoftververziójának, hangverziójának és készülékazonosítójának. A GPS-hez használt SIRF verzió is megjelenítésre kerül.
- **Részletes térkép** - Az előre betöltött részletes térképek adatainak megjelenítésére szolgál.
- **FM közlekedésiadat-vevő** - Az FM közlekedésiadat-vevő azonosítójának megjelenítésére szolgál.
- **Jogvédelmi adatok** - A készülék konfigurációjára vonatkozó szerzői jogvédelmi adatok megtekintésére szolgál.

## A beállítások visszaállítása

A készülék eredeti beállításainak visszaállításához nyissa meg a Menü lapot, és érintse meg a **Beállítások** > **Alapbeállítások visszaállítása** > **Igen** menüelemet.

# Függelék

Éz a függelék további információkat nyújt a navigációs rendszerre vonatkozóan, pl. arra, hogyan frissítheti a szoftvert és a térképadatokat.

## A távirányító használata

A navigációs rendszerhez normál Kenwood rendszerű távirányító használható.

## A szoftver frissítése

A navigációs rendszer szoftverének frissítéséhez rendelkeznie kell SD-memóriakártyával, SD-kártyaolvasóval és internetkapcsolattal.



• A készülék SD-kártya behelyezésekor újraindulhat.

A navigációs szoftver frissítése:

- 1 Nyissa meg a [www.garmin.com/Kenwood](http://www.garmin.com/Kenwood) webhelyet. A DNX7220/DNX8220BT rendszerhez válassza a **Software Updates (Szoftverfrissítések)** > **Download (Letöltés)** lehetőséget.**
- 2 Olvassa el és fogadja el a szoftverhez tartozó licencszerződés feltételeit.**
- 3 Kövesse a weboldalon található utasításokat a frissített szoftver telepítésének befejezéséhez.**

## A térképadatok frissítése

A navigációs rendszer indításkor abban az esetben figyelmezteti a felhasználót, ha az előzetesen betöltött térképek már nem naprakészek.

A frissített térképadatokkal rendelkező SD-kártyát megvásárolhatja a Garmintól, vagy a részletekkel kapcsolatban forduljon Kenwood márkakereskedőjéhez vagy a Kenwood ügyfélszolgálatához.

Térképadatok frissítése:

- 1 Nyissa meg a [www.garmin.com/Kenwood](http://www.garmin.com/Kenwood) webhelyet. A DNX7220/DNX8220BT rendszerhez válassza az **Order Map Updates (Térképfriessítések rendelése)** menüpontot, majd kövesse a webhely utasításait.**
- 2 Miután kézhez kapta az új térképadatokat tartalmazó SD-kártyát, a térképek használatához helyezze be a kártyát a készülékébe. A navigációs rendszer**

**automatikusan felismeri és használatba veszi az SD-kártyán található térképeket.**



• A készülék SD-kártya behelyezésekor újraindulhat.

## Az összes felhasználói adat törlése

Lehetőség van az összes felhasználói adat, így az összes kedvenc hely, az útvonalak, az egyéni érdekes helyek, a nyomvonalak, a kilométernaplók és a kiindulási hely egyszerre történő törlésére.

### ▲ FIGYELMEZTETÉS

A törölt adatok többé már nem állíthatók vissza.

- 1 Érintse meg az **Eszközök** > **Saját adatok** > **Mindent töröl** parancsot.**
- 2 Érintse meg az **Igen** gombot. A navigációs rendszer újraindul.**

## Egyéni ÉH-k (Érdekes helyek)

Lehetőség van egyéni érdekes helyeket (ÉH-kat) tartalmazó adatbázisok kézzel történő betöltésére, amelyek az Interneten számos cég honlapjáról megszerezhetők. Néhány egyéni ÉH-adatbázis figyelmeztetéseket is tartalmazhat az egyes pontokra vonatkozóan, pl. térfelügyelő rendszer vagy iskolai zóna. A készülék jelzi, ha ilyen helyek közelébe ér a járművel.

### ▲ FIGYELMEZTETÉS

A Garmin nem vállal felelősséget egyéni ÉH-adatbázis használatának következményeiért, illetve a térfelügyelő rendszerekre vagy más egyéni ÉH-kra vonatkozó adatbázisok pontosságáért.

A POI Loader adatbázis letöltése után a Garmin POI Loader használatával telepítheti az ÉH-kat egy SD-kártyára. Ezután az SD-kártya segítségével töltheti be az ÉH-kat a DNX7220/DNX8220BT készülékbe. A POI Loader innét tölthető le: [www.garmin.com/products/poiloader](http://www.garmin.com/products/poiloader). További információ a POI Loader súgójában található; a Sűgő megnyitásához nyomja meg a Sűgő gombot.

**Következő oldal ►**



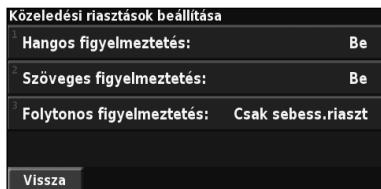
- A készülék SD-kártya behelyezésekor újraindulhat.
- Egyéni ÉH-k minden egyes készülékre történő áttöltésénél a rendszerben mentett többi egyéni ÉH-k törlésre kerülnek.

### Egyéni érdekes helyek keresése

A navigációs rendszerbe töltött egyéni ÉH-k listájának megtekintéséhez érintse meg a **Hová? > Extrák > Egyéni ÉH-k** menüpontot.

### Közelségi figyelmeztetések beállítása

Ha szeretné kikapcsolni az egyéni ÉH-k közelségi figyelmeztetéseit, nyissa meg a **Menü** lapot, majd érintse meg a **Beállítások > Extrák > Közelségi figyelmeztetések** parancsot.



- **Hangjelzés** - Annak a hangjelzésnek a ki- vagy bekapcsolására szolgál, amely egy egyéni ÉH megközelítésekor hallható.
- **Vizuális értesítés** - Annak a felbukkanó jelzésnek a ki- vagy bekapcsolására szolgál, amely egy egyéni ÉH megközelítésekor jelenik meg.
- **Folyamatos értesítés** - Itt választhatja ki, hogy mely jelzések (milyen ÉH-típusok) jelenjenek meg folyamatosan.

### Az összes egyéni ÉH törlése

A navigációs rendszerben található összes egyéni ÉH törléséhez érintse meg az **Eszközök > Saját adatok > Egyéni ÉH-k > Mindet törli** menüpontot. A megerősítéshez érintse meg az **Igen** gombot.

A térképadatok kivételével a legfrissebb szoftverfrissítésekért a Garmin termékek használati ideje során keresse fel a Garmin webhelyét az alábbi címen: [www.garmin.com/Kenwood](http://www.garmin.com/Kenwood).

**GARMIN**<sup>TM</sup>

© 2008 Garmin Ltd. vagy leányvállalatai

Garmin International, Inc.  
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, USA

Garmin (Europe) Ltd.  
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9RB, UK

Garmin Corporation  
No. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr, Taipei County, Taiwan

[www.garmin.com](http://www.garmin.com)

Termékszám: 190-00905-42 Rev. B



A Garmin® a Garmin Ltd. vagy leányvállalatainak bejegyzett védjegye, amely nem használható a Garmin kifejezett engedélye nélkül. NAVTEQ® jest znakiem towarowym firmy NAVTEQ Inc. i jej przedsiębiorstw afiliowanych oraz jest zarejestrowany w jednym bądź w wielu krajach, w tym w Stanach Zjednoczonych. Egyéb, ebben a dokumentációban említett vállalatnevek és védjegyek azok birtokosai tulajdonát képezik. Minden jog fenntartva. A SiRF, SiRFstar és a SiRF embléma a SiRF Technology, Inc. bejegyzett védjegyei. A SiRFstarIII és a SiRF Powered a SiRF Technology bejegyzett védjegyei.

